

# Arrêté fédéral accordant la garantie fédérale à des constitutions cantonales révisées

du 23 septembre 2002

---

*L'Assemblée fédérale de la Confédération suisse,*  
vu les art. 51 et 172, al. 2, de la Constitution<sup>1</sup>,  
vu le message du Conseil fédéral du 15 mars 2002<sup>2</sup>,  
*arrête:*

## **Art. 1**

La garantie fédérale est accordée:

### **1. Lucerne**

aux par. 87 à 89 de la constitution cantonale, acceptés lors de la votation populaire du 23 septembre 2001, ainsi qu'à l'abrogation du par. 94 de la constitution cantonale, également acceptée lors de la votation populaire du 23 septembre 2001;

### **2. Obwald**

aux art. 49, al. 1, 74, al. 1, et 75, ch. 2, de la constitution cantonale, acceptés lors de la votation populaire du 2 décembre 2001;

### **3. Glaris**

à l'art. 78, al. 1 et 2, de la constitution cantonale, accepté lors de la landsgemeinde du 6 mai 2001;

### **4. Soleure**

à l'art. 11, al. 3, de la constitution cantonale, accepté lors de la votation populaire du 2 décembre 2001;

### **5. Bâle-Campagne**

aux par. 40, al. 2, 42, al. 1, 51, al. 1, 82, al. 2 et 3, 83, al. 1, let. c, 84, al. 1, let. d, 85, 86, al. 1 et 2 (phrase introductive) et 87, al. 1, 3 et 4 de la constitution cantonale, acceptés lors de la votation populaire du 10 juin 2001, ainsi qu'au par. 29, al. 2, de la constitution cantonale, accepté lors de la votation populaire du 2 décembre 2001;

### **6. Appenzell Rhodes-Intérieures**

à l'abrogation de l'art. 37, ch. 2, de la constitution cantonale, acceptée lors de la landsgemeinde du 29 avril 2001;

<sup>1</sup> RS 101

<sup>2</sup> FF 2002 3304

## **7. Thurgovie**

aux par. 32, 49, 50, al. 3, 51, al. 2, et 59, al. 3, de la constitution cantonale, acceptés lors de la votation populaire du 10 juin 2001, ainsi qu'à l'abrogation du par. 99 de la constitution cantonale, également acceptée lors de la votation populaire du 10 juin 2001.

### **Art. 2**

Le présent arrêté n'est pas sujet au référendum.

Conseil des Etats, 23 septembre 2002

Le président: Anton Cottier

Le secrétaire: Christoph Lanz

Conseil national, 18 septembre 2002

La présidente: Liliane Maury Pasquier

Le secrétaire: Christophe Thomann

## **Arrêté fédéral accordant la garantie fédérale à des constitutions cantonales révisées (cantons LU, OW, GL, SO, BL, AI et TG)**

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	2002
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	42
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	22.10.2002
Date	
Data	
Seite	6133-6134
Page	
Pagina	
Ref. No	10 126 668

Die elektronischen Daten der Schweizerischen Bundeskanzlei wurden durch das Schweizerische Bundesarchiv übernommen.

Les données électroniques de la Chancellerie fédérale suisse ont été reprises par les Archives fédérales suisses.

I dati elettronici della Cancelleria federale svizzera sono stati ripresi dall'Archivio federale svizzero.